

# लघु इन्टरलिंगुआ व्याकरण और शब्दावली

## अनुच्छेद

निश्चित लेख बिना लिंग की (पुलिंग, स्त्रीलिंग, नपुंसक) या संख्या (एक वचन, बहुवचन) की परवाह किए बिना (the) हमेशा और सिर्फ le होता है. जब पूर्वसर्ग a और de लेख से पहले आते हैं, क्रमशः वे al और del बनने के लिए मिलते हैं. अनिश्चितकालीन लेख भी लिंग की परवाह किए बिना (a, an) un है: le matre (माँ), le patre (पिता), le infantes (बच्चे), un femina (एक महिला), un homine (एक आदमी), un animal (एक पशु).

एक स्वर में समाप्त होने वाली संज्ञाएं - s जोड़कर अपना बहुवचन बनाती हैं, और एक व्यंजन में - es जुड़कर संज्ञाएं समाप्त होती हैं. एक वचन का अंतिम - c, बहुवचन में - ch के रूप में प्रकट होता है : le lingua – le linguas (भाषा - भाषाएँ), un nation – multe nation (एक राष्ट्र - कई राष्ट्र), un choc – plure choches (एक झटका - कई झटके).

## विशेषण

जैसा कि विशेषण अपरिवर्तनीय है, यह संज्ञा के साथ कोई समझौता नहीं दर्शाता या जिस सर्वनाम का उल्लेख करता है.

विशेषण उस संज्ञा का उससे पहले उसका अनुसरण कर सकता है जिसका वह वर्णन करता है : un bon femina (एक अच्छी महिला), un bon homine (एक अच्छा आदमी), le bon infantes (अच्छे बच्चे), le belle flor (सुन्दर फूल), le belle flores (कई सुन्दर फूल), un idea interessante (एक दिलचस्प सुझाव), interessante ideas (कई दिलचस्प सुझाव).

क्रिया विशेषण जोड़कर बनते हैं - mente या, एक अंतिम - c के बाद, - amente : un recente edition – recentemente editate (हाल ही का संस्करण - हाल ही में प्रकाशित), un impossibilitate physic – physicamente imposibile (एक शारीरिक असम्भवता - शारीरिक असंभव).

## विशेषणों और क्रियाविशेषणों की तुलना

तुलनात्मक रूप से विशेषण और क्रिया विशेषण (more /-er) के साथ उनसे पहले plus बनता है और अतिशयोक्ति (most /-est) के साथ le plus. “less” और “least” क्रमशः minus और le minus के द्वारा व्यक्त किया जाता है: forte - plus forte (मजबूत - मजबूत) ; ille es su amico le plus interessante (वह उसका /उसकी बेहद दिलचस्प दोस्त है) ; London es un del plus grande citates del mundo (लंदन दुनिया के सबसे बड़े शहरों में से एक है) ; le aquila vola plus veloce-mente que le anate (उकाब बत्ख से भी तेज उड़ता है) ; un kilometro es minus longe que un millia (एक किलोमीटर एक मील से कम लंबा होता है).

## क्रियाएं

क्रियाओं के केवल 7 अलग-अलग रूप हैं:

1. इनफिनिटिव (बोलने/देखने/सुनने के लिए) -r . में समाप्त होता है
2. वर्तमान (बोल रहा/देख रहा/सुन रहा हूँ, बोलना/देखना/सुनना, बोलना/देखना/सुनना) अनिवार्य (बोलो!/देखो!/सुनो!) में समाप्त -
3. साधारण अतीत (बोला/देखा/सुना) अपूर्ण (बोल रहा था / देख रहा था / सुन रहा था) -va . में समाप्त हो रहा था
4. भविष्य (बोलेंगे/देखेंगे/सुनेंगे) -ra . में समाप्त होगा
5. सशर्त (बोलेंगे/देखेंगे/सुनेंगे) -rea . में समाप्त हो रहे हैं
6. वर्तमान कृदंत (बोलना/देखना/सुनना) -nte . में समाप्त होता है
7. पिछले कृदंत (बोली/देखी/सुनी) में समाप्त होने वाले -te

सुनने के लिए देखने के लिए बोलने के लिए

1. पार्लर विदर ऑडिरि
2. पारला विडिओ ऑडी
3. पर्लव विदेव औदिवा
4. पर्लारा विदेरा औदिरा
5. पार्लेरिया विडेरिया ऑडिरिया
6. परलांटे विडेंटे ऑडिएंट
7. पारलेट विडाईट ऑडिट

विभिन्न क्रियाओं के रूप सभी व्यक्तियों के लिए उपयोग किए जाते हैं एकवचन (मैं, आप, वह, वह, यह, एक) और बहुवचन (हम, आप, वे)। क्रिया के रूप में नहीं उनके विषय से सहमत विशिष्ट अंत हैं, विषय सर्वनाम है अनिवार्य और कुछ अवैयक्तिक अभिव्यक्तियों को छोड़कर, छोड़ा नहीं गया है। -ar और -ir में समाप्त होने वाली सभी क्रियाएं तालिका के अनुसार संयुग्मित हैं।

क्रियाएं अंत में उनके पिछले कृदंत के साथ -ite उसी में संयुग्मित होते हैं मार्ग। क्रिया निबंध, हैबर और वाडर का एक सरल वर्तमान रूप है: es, हा और वीए कुछ -er क्रियाओं का वर्तमान कृदंत -iente जैसे the . में समाप्त होता है -इर क्रिया।

भविष्य के अंत का -ए और सशर्त अंत का -ए- तनावग्रस्त हैं, उदाहरण के लिए पर्लारा, विदेरा, ऑडिरिया।

आंक्जिलरीज का उपयोग करके परफेक्ट और प्लूपरफेक्ट काल बनते हैं पिछले सिद्धांत के साथ हा और हाबेवा: io ha parlate (मैंने बात की है), illes habeva vidite (उन्होंने देखा है)।

के साथ सहायक va का उपयोग करके भविष्य भी बनाया जा सकता है

infinitivo: nos va vider (हम देखने जा रहे हैं)।

निबंध के अलावा कोई उपवाक्य नहीं है, जिसका संभाव्य सिया है अनिवार्य रूप भी।

उच्चारण सामान्य रूप से उच्चारण "महाद्वीपीय" है (स्वर स्पेनिश में हैं, इतालवी और जर्मन; c से पहले e, i, y को s या ts के रूप में उच्चारित किया जाता है, अन्यथा k के रूप में; th को t और ph को f, आदि के रूप में उच्चारित किया जाता है)। तनाव "स्वाभाविक" है, सबसे गिर रहा है अक्सर अंतिम व्यंजन से पहले स्वर पर।

शब्दावली: इंटरलिंगुआ-अंग्रेज़ी-हिंदी

# शब्दावली: इंटरलिंग्वा-अंग्रेज़ी-हिंदी

## A

**a** to; at; in में

**ab** from, since से, जब से

**accender** to light प्रकाश

**adjutar** मदद

**ager** act, do कार्य करना

**al** (= **a+le**) to the

**alicubi** anywhere, somewhere कहीं भी, कहीं

**alicun, alcun** any, some कोई, कुछ

**alique** anything or something कुछ भी या कुछ

**alora** then, also, as well, too तो, भी, भी

**alte** high ऊंचा

**altere** other अन्य

**amar** to like, love पसंद करना, प्रेम

**ambe** both दोनों

**amico** friend मित्र, दोस्त

**ancora** still, yet स्थिर, फिर भी

**anglese** English अंग्रेज़ी

**anno** year वर्ष

**anque** also, as well, too भी, साथ ही, भी

**ante** before पूर्व, पहले

**antea** previously पहले

**aperir** to open खोलने के लिए

**apparer** to appear प्रकट होना

**appellar** to call बुलाने के लिए

**appertiner** to belong संबंधित होना

**apportar** to bring लाने के लिए

**apprender** to learn सीखने के लिए

**apud** by, near पास, पास

**arder** to burn जलाने के लिए

**ascoltar** to listen to सुनने के लिए

**assatis** rather बल्कि

**assecurar** to assure, insure आश्वासन देना, पक्का करना

**assi** so, thus तो, इस प्रकार

**attender** to wait for प्रतीक्षा करने के लिए

**attinger** to attain, reach प्रतीक्षा करने के लिए

**attraher** to attract आकर्षित करने के लिए

**audir** to hear सुनने के लिए

**augmentar** to increase बढ़ाने के लिए

**avante** before पहले

## B

**basse** low कम, निम्न

**bastante** enough; quite पर्याप्त; पूर्णतया

**batter** to beat, hit पीटना, मारना

**belle** beautiful सुन्दर

**ben** well अच्छा

**ben que** although हालांकि

**besonio** need आवश्यकता

**biber** to drink पीने के लिए

**billet** ticket टिकट

**bon** good अच्छा

**breve** short लघु, छोटा

## C

**cader** to fall गिरना

**calide** hot गर्म

**cambiar** to change बदलना

**camera** room कमरा

**campo** field खेत, मैदान, क्षेत्र

**capace** able, capable सक्षम, योग्य

**capite** head सिर

**car** dear प्रिय

**casa** house घर

**caso** case मामला

**cata** each, every प्रत्येक, प्रत्येक

**causa** cause कारण

**a causa de** because of के कारण

**celar** to hide छुपाने के लिए

**cento** hundred सौ

**cercar** to look for तलाशने के लिए

**certe** certain निश्चित

**cessar** to stop रुकने के लिए

**ci** here यहां

**cinque** five पांच

**circa, circum** about लगभग

**citare** city, town शहर, कस्बा

**clauder** to close बंद करने के लिए  
**cognoscer** to know जानने के लिए  
**comenciar** to begin शुरू करने के लिए  
**como** as, how जैसे, कैसे  
**comprar** to buy खरीदना  
**comprender** to understand समझने के लिए  
**con** with साथ  
**continer** to contain समाहित करने के लिए  
**convenir** to suit उपयुक्त, उचित  
**coperir** to cover ढकने के लिए  
**corde** heart दिल  
**corpore** body शरीर  
**cosa** thing वस्तु  
**creder** to believe विश्वास करने के लिए  
**crescer** to grow बढ़ने के लिए  
**cuje** whose जिसका  
**currer** to run भागने के लिए  
**curte** short छोटा

## D

**dar** to give देने के लिए  
**de** from; of से; का  
**deber** to have, to must, होना, होना, ought duty कर्तव्य  
**dece** ten दस  
**del** (= de+le) "of the" का  
**deman** tomorrow आने वाला कल  
**demandar** to ask पूछना  
**depost** afterwards, since बाद में, तब से  
**derecto** नियम, कानून  
**desde** afterwards, since बाद में, तब से  
**detra** behind पीछे  
**devenir** to become बनना  
**dextere** right सही  
**dicer** to say, tell कहना, बताना  
**dje** day दिन  
**difficile** difficult मुश्किल  
**disparer** to disappear गायब हो जाना  
**dolor** pain दर्द  
**dono** gift उपहार  
**dormir** to sleep सोने के लिए  
**dubita** doubt संदेह  
**ducer** to lead नेतृत्व करने के लिए

**dum** while जबकि  
**dunque** therefore इसलिए  
**duo** two दो  
**durante que** while जबकि

## E

**e** and और  
**effortiar se** to try कोशिश करना  
**era** was, were, used to be था, थे, अभ्यस्त होना  
**es** am, is, are हूँ, है, हैं  
**esque** used to introduce a question परिचय करने के लिए प्रयोग किया जाता है सवाल  
**esser** to be होना  
**esseva** was, were, used to be था, थे, इस्तेमाल किया, करने के लिए  
**estate** summer गर्मी  
**estranie** strange अजीब  
**estranier** foreign विदेशी  
**etate** age उम्र  
**etiam** also, as well, too भी, साथ ही, भी  
**evenir** to happen घटित होना  
**ex** from, out of से, बाहर  
**exprimer** to express  
**extra** besides, outside व्यक्त करने के लिए, अतिरिक्त, इसके अलावा, बाहर

## F

**facer** to do, make करना, बनाना  
**facie** face चेहरा  
**facile** easy आसान  
**facto** deed, fact कार्य, तथ्य  
**fatigate** tired थका हुआ  
**favor, per** please कृपया  
**felice** happy खुश  
**femina** woman स्त्री  
**filia** daughter बेटा  
**filio** son बेटा  
**fin** end अंत  
**a fin de** in order to क्रम में  
**a fin que** in order that उस क्रम में  
**in fin** in short संक्षेप में  
**finir** to finish समाप्त करने के लिए  
**folio** leaf पत्ता  
**foras, foris** outside बाहर

**forsan** perhaps शायद  
**forte** strong मजबूत  
**fortiar** to force बल के लिए  
**frigide** cold ठंडा  
**fundar** to found पाया गया  
**fundo** bottom नीचे, तला

## G

**ganiar** to gain, win हासिल करना,  
जीतना  
**gauder** to be glad प्रसन्न होना  
**gaudio** joy, happiness आनंद, खुशी  
**grande** big, great, large बड़ा, महान,  
बड़ा  
**grate** grateful आभारी  
**gratias** thank you धन्यवाद

## H

**ha** has है, have पास होना  
**haber** to have होना  
**heri** yesterday बीता हुआ कल  
**hiberno** winter सर्दी  
**hic** here यहाँ  
**hindi** Hindi हिन्दी  
**hodie** today आज  
**homine** man आदमी  
**hora** hour; o'clock घंटा; बजे

## I

**ibi** there वहाँ  
**il** it; there यह; वहाँ  
**il ha** there is, are वहाँ है, हैं  
**illa** she, her वह, उसके (स्त्री के लिए)  
**illac** there वहाँ  
**illas** they, them वे, उन्हें  
**ille** he, him वह, उसे (पुरुष के लिए)  
**illes** they, them वे, उन्हें  
**illo** it; that यह; वह  
**illos** they, them वे, उन्हें  
**imprimer** to print मुद्रण करना  
**in** in, into में, में  
**incontrar** to meet मिलना  
**India** India भारत  
**infra** below नीचे  
**inseniar** to teach सिखाने के लिए  
**insimul** together एक साथ  
**integre** whole संपूर्ण

**inter** among, between मध्य में  
**interea, interim** अंतरिम  
**intertanto** meanwhile इस बीच  
**intra** within भीतर  
**inviar** to send भेजने के लिए  
**io** I मैं  
**ipse** self स्वयं  
**iste** this, these (adj) यह, ये (adj)  
**isto** this (pron) यह (उच्चारण)

## J

**ja** already, at once पहले से ही, तुरंत  
**jacer** to lie झूठ बोलना  
**jam** already पहले से ही  
**jammis** ever कभी  
**jectar** to throw फेंकना  
**jocar** to play खेलने के लिए  
**junger** to join शामिल होने के लिए  
**juvene** young युवा  
**juxta** next to बगल में

## L

**la** her, it उसे, यह  
**large** broad, wide बड़ा चौड़ा, चौड़ा  
**las** them उन्हें  
**lassar** to leave, let जाने देना, जाने देना  
**latere** side पक्ष  
**lavar** to wash धोने के लिए  
**le** the; him, it द, उसे  
**leger** to read पढ़ने के लिए  
**lente** slow धीमा  
**les** them उन्हें  
**levar** to lift उठाने के लिए  
**leve** left (adj) बाएँ (adj)  
**libere** free मुक्त  
**libro** book किताब  
**lingua** language; tongue भाषा;  
जुबान  
**littera** letter पत्र  
**lo** it यह  
**lo que** what, that क्या, जो  
**loco** place स्थान  
**lontan** distant, far दूर, दूरी  
**lor** their उनका  
**los** them उन्हें  
**lumine** light प्रकाश

## M

**ma** but लेकिन  
**major** greater बड़ा  
**mal** bad, badly बुरा, बुरी तरह से  
**malgrado** in spite of के बावजूद  
**mancar** to lack, be missing अभाव होना, गुम होना  
**mangiar** to eat खाने के लिए  
**mano** hand हाथ  
**matino** morning प्रातःकाल  
**matre** mother माँ  
**me** me मैं  
**medie** half आधा  
**melio** better (adv) बेहतर  
**melior** better (adj) बेहतर  
**mense** month महीना  
**mesme** same; -self वही, स्वयं  
**mesmo** even यहां तक कि  
**mi** my मेरा  
**minor** smaller छोटा  
**minus** less, minus कम, घट  
**a minus que** unless जब तक  
**al minus** at least कम से कम  
**mitter** to put लगाने के लिए  
**moneta** coin, money सिक्का, पैसा  
**monstrar** to show दिखाने के लिए  
**morir** to die मरने के लिए  
**multe** many, much ढेर सारे, बहुत  
**multo** very बहुत  
**mundo** world विश्व, जगत

## N

**nam** because क्योंकि  
**nascere** to be born पैदा होने के लिए  
**nemo** nobody कोई नहीं  
**nette** clean स्वच्छ, साफ  
**ni** neither, nor न तो, न ही  
**nihil** nothing कुछ नहीं  
**nimie** too many, too much अत्यधिक, बहुत जादा  
**no** no नहीं  
**nocte** night रात  
**nomine** name नाम  
**non** not नहीं  
**nos** we, us हम, हम  
**nostre** our हमारा  
**nove** new नया, nine नौ

**de nove, de novo** again फिर से  
**novem** nine नौ  
**nulle** none कोई भी नहीं, void शून्य  
**nunc** now अब  
**nunquam** never कभी नहीं

## O

**o** either या तो, or या  
**oblidar** to forget भूलने के लिए  
**obra** work कार्य  
**obtener** to obtain पाने के लिए, to get, पाने के लिए  
**octo** eight आठ  
**oculo** eye आँख  
**omne** all सब, every हर कोई  
**on** one एक, they वे  
**ora** now अब

## P

**pagar** to pay भुगतान  
**pais** country देश  
**parer** to appear प्रकट होना, seem प्रतित होना  
**parlar** to speak बोलना  
**parola** word शब्द  
**partir** to leave छोड़ना  
**parve** small छोटा  
**passato** past (noun) अतीत (संज्ञा)  
**patre** father पिता  
**pauc** few कुछ  
**paucio** a little थोड़ा सा  
**paupere** poor गरीब  
**pecia** piece टुकड़ा  
**pede** foot पैर  
**pejo(r)** worse बदतर, बहुत बुरा  
**pena** difficulty परेशानी  
**a pena** hardly मुश्किल से  
**pensar** to think सोचना  
**per** by द्वारा, through के माध्यम से  
**perder** to lose खो देना  
**periculo** danger खतरा  
**pertiner** to belong संबंधित  
**placer** to please खुश करने के लिए; pleasure आनंद  
**plen** full पूरा भरा  
**plure** several कई  
**plus** more और अधिक

**al plus** at the most अधिक से अधिक  
**de plus** besides, moreover इसके अलावा

**in plus** furthermore अतिरिक्त  
**pop(o), pauc(o)** few, little थोड़ा  
**poner** to put लगाने के लिए  
**populo** people लोग  
**porta** door द्वार, दरवाजा  
**portar** to carry ले जाना  
**post** after के बाद, behind पीछे  
**postea** afterwards बाद में  
**postmeridie** afternoon दोपहर  
**poter** to be able सक्षम होना,  
**povre** poor गरीब  
**precio** price; prize कीमत; इनाम  
**prender** to take लेना  
**presso a** near एक निकट  
**presto** immediately, quickly तुरंत  
**prime** first पहला  
**pro** for; in order to के लिए  
**probar** to prove, test साबित करना, परखना  
**promitter** to promise वादा करना  
**proponer** to suggest सुझाव  
**proprie** own स्वयं का, खुद का  
**proque** because क्योंकि, why क्यों  
**proxime** next अगला

## Q

**qual** what, which क्या, जो  
**qualque** some कुछ  
**quando** when कब, जब  
**quante** how many कितने, how much कितना  
**quanto** as much as जितना की, how much कितना  
**quanto** as जैसा  
**quasi** almost लगभग  
**quatro** four चार  
**que** that वह, what क्या, than के अलावा  
**qui** who कौन, that वह

## R

**ration** reason कारण  
**re** about के बारे में  
**reciper** to receive प्राप्त करना

**regratiar** to thank धन्यवाद  
**reguardar** to look at कहीं देखना  
**remaner** to remain ठहरना, stay रुकना

**responder** to answer उत्तर  
**restar** to remain ठहरना, stay रुकना  
**retro** back पीछे ago पहले, पूर्व में

## S

**salutar** to say hello नमस्ते  
**salvo** but for लेकिन  
**san** healthy स्वस्थ  
**saper** to know जानना  
**satis** enough पर्याप्त, fairly अच्छी तरह से, quite पूर्णतया  
**scriber** to write लिखना  
**se** her उसका (स्त्री लिंग), him उसका, (पुलिंग) it यह, oneself स्वयं, themselves स्वयं उनके  
**secundo** along साथ, according to के अनुसार  
**secur** secure सुरक्षित, sure जरूर  
**sed** but लेकिन  
**seder** to sit बैठना  
**semper, sempre** always हमेशा  
**sentir** to feel महसूस  
**septe** seven सात  
**septimana** week सप्ताह  
**sequer** to follow अनुसरण  
**sera** will be होगा  
**sex** six छः  
**si** yes हाँ, if यदि, as जैसा, so इसलिए  
**sja** be होना, whether चाहे, or या  
**sin** without बिना  
**sinistre** left बायां  
**sol** alone अकेला, single अकेला, sole एक मात्र sun सूर्य  
**son** are हैं  
**sortir** to go out बाहर जाना  
**sovente** often अक्सर  
**sperar** to hope आशा  
**star** to stand खड़ा होना  
**su** her उसका (स्त्री लिंग), his उसका (पुलिंग), its यह, one's किसी का  
**sub** under नीचे  
**subite** sudden अचानक  
**super** above ऊपर, on पर, over ऊपर

**supponer** to suppose मान लेना  
**supra** above ऊपर

## T

**tabula** table मेज  
**tacer** to be silent चुप रहना  
**tal** such ऐसा  
**tamen** however हालांकि, yet फिर भी  
**tante** so many इतने सारे, so much इतने  
**tanto** as जैसा, so much बहुत सारे  
**tarde** late देर से  
**te** you तुम  
**tempore** time समय weather मौसम  
**tener** to hold धारण करना, keep रखना  
**timer** to be afraid of डरना  
**tirar** to pull खींचना  
**tosto** early जल्दी soon जल्दी  
**tote** all सब, every प्रत्येक  
**totevia** nevertheless फिर भी  
**toto** all, everything सब कुछ  
**tractar** to deal with निपटना  
**traducer** to translate अनुवाद  
**traher** to drag खींचना, draw खींचना  
**trans** across परे, beyond पार  
**travaliar** to work कार्य  
**tres** three तीन  
**troppo** too much अत्यधिक  
**trovar** to find ढुंडना  
**tu** you तुम, your तुम्हारा  
**tum** then तब  
**tunc** then तब

## U

**ubi** where कहां  
**ubique** everywhere हर जगह

**ulle** any कोई, some कुछ  
**ultime** last अंतिम  
**ultra** beyond परे, besides के अतिरिक्त  
**un** a एक, an एक, one एक  
**unquam** ever कभी  
**usque** as far as जहां तक, until जब तक  
**utile** useful उपयोगी

## V

**va** go जाना(es), am हूं/is है/are हैं  
**vacue** empty खाली  
**vader** to go जाना  
**varie** various विभिन्न  
**vender** to sell बेचना  
**venir** to come आना  
**ver** true सत्य  
**verso** towards कि ओर  
**vespere** evening शाम  
**vetere, vetule** old पुराना  
**via** away दूर; road सड़क, way रास्ता  
**vice** time समय, turn मोड़  
**a vices** at times कई बार  
**vider** to see देखना  
**vista** sight दृश्य, view दृश्य  
**vita** life जीवन  
**viver** to live जीने के लिए  
**voce** voice आवाज  
**volar** to fly उड़ान  
**voler** to want चाहना, wish इच्छा करना  
**vos** you तुम  
**vostre** your तुम्हारा

## Y

**ya** already पहले से ही, at once एक ही बार में

*redaction e traduction: Sarah Masih*



Union Mundial pro Interlingua  
www.interlingua.com  
2022